

**Dirección General de Minería**  
**Listado de Viajes Nacionales e Internacionales**  
**Ley de Acceso a la Información Pública Artículo 10 numeral 12**  
**Correspondiente al mes de: Diciembre 2020**

No.	Nombre de la persona	Objetivos del viaje	Destino	COSTO				Total
				Viáticos al Interior	Reconocimiento de gastos	Viáticos al Exterior	Costo de Boleto Aereo	
1	German Haroldo Hernandez Veliz	Inspección al área en solicitud minera	Alta Verapaz y Petén	3,454.00				3,454.00
2	Oscar Arnulfo Morales Veliz	Inspección al área en solicitud minera	Alta Verapaz y Petén	3,549.00				3,549.00
3	Nelson Anibal Ruano Santizo	Inspección solicitada por el Organismo Judicial	Zacapa	328.50				328.50
4	Elder Gamaliel Chapeton Rosales	Conducir al personal a realizar notificaciones	Petén, Izabal, Chiquimula	2,263.00				2,263.00
5	Mynor Alfredo Palacios Villatoro	Realizar inspección a requerimiento del Ministerio Público	Chiquimula y Zacapa	550.50				550.50
6	Magda Sucelly Alvarado Soto	Realizar inspección a Derechos Mineros	Zacapa	893.00				893.00
7	Dennes Johnson Garcia Morales	Acompañamiento al Ministerio Público	Sololá	153.00				153.00
8	Mynor Alexander Soto Martinez	Conducir al personal a inspección	Retalhuleu	910.40				910.40
9	Magda Sucelly Alvarado Soto	Inspección solicitada por el Organismo Judicial	Zacapa		321.00			321.00
10	Victor Jose Gualberto Leal Pérez	Realizar inspección a requerimiento del Ministerio Público	Petén		558.50			558.50
11	Nelson Anibal Ruano Santizo	Inspección solicitada por el Organismo Judicial	Petén	928.00				928.00
12	Magda Sucelly Alvarado Soto	Inspección a Derecho Minero	Baja Verapaz		388.50			388.50
13	Dennes Johnson Garcia Morales	Inspección a Derecho Minero	Escuintla	1,727.80				1,727.80
14	Francisco Armando Valdez Perez	Realizar notificación a Derecho Minero	Petén, Izabal, Chiquimula		2,144.00			2,144.00
15	Kevin Dario Guillermo Espina	Realizar inspección a Derechos Mineros	Escuintla		1,770.00			1,770.00
16	Elder Gamaliel Chapeton Rosales	Conducir a personal a derecho minero	Baja Verapaz	387.50				387.50
17	José Carlos Padilla Borrayo	Realizar inspección a Derechos Mineros	Quetzaltenango	707.00				707.00
18	José Arturo Fajardo Gonzalez	Reunión en Gobernación departamental	Petén	1,962.50				1,962.50
19	José Arturo Fajardo Gonzalez	Reunión en Gobernación departamental	Petén	1,840.00				1,840.00
20	Pablo Alberto Vega Stalling	Realizar inspección a áreas ilegales	Quetzaltenango		662.50			662.50
21	Jimmy Armando de León Casprowitz	Reconocimiento Judicial y peritaje	Petén		973.00			973.00

26,471.70

  
Lic. Pablo Yaquian Rodas  
Jefe Departamento  
Administrativo Financiero  
Dirección General de Minería



No.	Nombre de la persona	Objetivos del viaje	Destino	COSTO				Total
				Viaáticos al Interior	Reconocimiento de gastos	Viaáticos al Exterior	Costo de Boleto Aéreo	
1	Manuel de Jesus Meza	Conducir al tecnico Alvaro Valdez Salazar, Inspeccion tecnica a estaciones de servicio del 29 de octubre de 2020	Escuintla, Escuintla	Q 158.00	Q -	Q -	Q -	Q 158.00
2	Oscar Ruben Gomez Centeno	Conducir a tecnico Jorge Luis Arevalo Alvarado a visita tecnica a terminales de almacenamiento por evaluacin de equipamiento para manejo de etanol, del 10 de noviembre de 2020	San Jose, Escuintla	Q 201.50	Q -	Q -	Q -	Q 201.50
3	Oscar Ruben Gomez Centeno	Conducir al tecnico Jorge Luis Arevalo Alvarado a visita tecnica a terminales de almacenamiento por evaluacion de equipamiento para manejo de etanol, del 12 de noviembre de 2020	San Jose, Escuintla	Q 205.05	Q -	Q -	Q -	Q 205.05
4	Oscar Ruben Gomez Centeno	Conducir a tecnico Alvarao Valdez Salazar a inspeccion tecnica a estaciones de servicio, del 17 al 20 de noviembre de 2020	Retalhuleu, Malacatan y Ayutla, Retalhuleu y San Marcos	Q 1,338.75	Q -	Q -	Q -	Q 1,338.75
5	Oscar Ruben Gomez Centeno	Conducir al tecnico Boris Ivan Velasquez Fernandez a Verificacion de calidad y cantida en estacines de servicio del 03 de diciembre de 2020	Livingston, Izabal	Q 135.00	Q -	Q -	Q -	Q 135.00
6	Leonardo Mendez Lopez	Conducir al tecnico Juan Pablo Gemmell a tramites a la Municipalidad de Quetzaltenango, del 08 al 10 de diciembre de 2020	Quetzaltenango, Quetzaltenango	Q 832.50	Q -	Q -	Q -	Q 832.50
7	Lester Ruiz Lopez	Visita tecnica ambiental al contrato de servicios petroleros de emergencia 2-19, bloque las Casas, del 25 al 27 de noviembre de 2020	Fray Bartolome de las Casas, Alta Verapaz	Q 800.50	Q -	Q -	Q -	Q 800.50
8	Viridiana Sarahi Saavedra Lopez	Visita tecnica al contrato de servicios petroleros de emergencia 2-19, bloque las Casas, del 25 al 27 de noviembre de 2020	Fray Bartolome de las Casas, Alta Verapaz	Q 826.50	Q -	Q -	Q -	Q 826.50
9	Jorge Mario Ruano Perez	Fiscalizacion tecnica de operaciones de explotacion en el campamento del contrato petrolero 2-2009, del 20 de octubre al 04 de noviembre 2020	Chisec, Alta Verapaz	Q 119.00	Q -	Q -	Q -	Q 119.00

**Dirección General de Hidrocarburos**

**Listado de Viajes Nacionales e Internacionales**

Ley de Acceso a la Información Pública Artículo 10 numeral 12

Período: DICIEMBRE 2020

No.	Nombre de la persona	Objetivos del viaje	Destino	COSTO				Total
				Viajes al Interior	Reconocimiento de gastos	Viajes al Exterior	Costo de Boleto Aéreo	
10	Margarito Tuchan Shoc	Fiscalización técnica de operaciones de explotación en el campamento Chocop del contrato petrolero 1-91 y al campamento Xan del contrato 2-85, del 09 al 13 de noviembre de 2020	La Libertad, Peten	Q 1,601.00	Q -	Q -	Q -	Q 1,601.00
11	Jorge Hector Dominguez Escobar	Fiscalización técnica de operaciones de explotación en el campamento Chocop del contrato petrolero 1-91 y al campamento Xan del contrato 2-85, del 09 al 13 de noviembre de 2020	La Libertad, PPeten	Q 1,636.00	Q -	Q -	Q -	Q 1,636.00
12	Jorge Mario Ruano Perez	Fiscalización técnica de operaciones de explotación en el campamento Rubelsanto del contrato petrolero 2-2009, del 17 al 26 de noviembre de 2020	Chisec, Alta Verapaz,	Q 110.00	Q -	Q -	Q -	Q 110.00
13	Anibal Armando Alvarado Racancoj	Supervisión del sistema estacionario de transporte de Hidrocarburos en Oleoducto Sur TPN, del 30 de noviembre al 04 de diciembre de 2020	Santo Tomas de Castilla, Izabal,	Q 515.50	Q -	Q -	Q -	Q 515.50
14	Juan Carlos Escobar Rodriguez	Verificación de calidad y cantidad en estaciones de servicio, del 12 de noviembre de 2020	Chimaltenango, Chimaltenango	Q 70.00	Q -	Q -	Q -	Q 70.00
15	Juan Carlos Escobar Rodriguez	Reconocimiento Judicial y peritaje en calidad de anticipo de prueba, del 23 al 25 de noviembre de 2020	Flores, Peten	Q 818.00	Q -	Q -	Q -	Q 818.00
16	Boris Ivan Velasquez Fernandez	Verificación de calidad y cantidad en estaciones de servicio del 03 de diciembre de 2020	Livingston, Izabal	Q 141.00	Q -	Q -	Q -	Q 141.00
17	Sergio Rolando Martínez Mendoza	Inspección a plantas de mezclas oleosas, del 3 de diciembre de 2020	Sanarate, El Progreso	Q 210.00	Q -	Q -	Q -	Q 210.00
18	Edgar Roberto Castillo Cifuentes	Inspección a plantas de mezclas oleosas, del 3 de diciembre de 2020	Sanarate, El Progreso	Q 210.00	Q -	Q -	Q -	Q 210.00
19	Cesar Enrique Zapeta Reynoso	Inspección técnica a estaciones de servicio, del 29 de octubre de 2020	Taxisco, Santa Rosa	Q 173.50	Q -	Q -	Q -	Q 173.50
20	Jose Juan Ramirez Cante	Inspección técnica a estaciones de servicio, del 08 al 10 de diciembre de 2020	La Democracia y Nenton, Huehuetenango	Q 600.00	Q -	Q -	Q -	Q 600.00
21	Hugo Leonel Arana Flores	Fiscalización técnica de operaciones de explotación en el campamento Atzam Contrato petrolero 1-2005, del 11 al 26 de noviembre de 2020	Coban, Alta Verapaz	Q -	Q 295.00	Q -	Q -	Q 295.00
22	Juan Carlos Bernabe Perez Yantuch	Verificación de calidad y cantidad en estaciones de servicio, del 10 al 13 de noviembre de 2020	Jutiapa, Atescatempa y Asuncion Mita, Jutiapa	Q -	Q 1,378.00	Q -	Q -	Q 1,378.00

**Dirección General de Hidrocarburos**  
**Listado de Viajes Nacionales e Internacionales**  
**Ley de Acceso a la Información Pública Artículo 10 numeral 12**  
**Periodo: DICIEMBRE 2020**

No.	Nombre de la persona	Objetivos del viaje	Destino	COSTO				
				Viáticos al Interior	Reconocimiento de gastos	Viáticos al Exterior	Costo de Boleto Aereo	Total
23	Jorge Luis Arevalo Alvarado	Visita tecnica a terminales de almacenamiento pr evaluacion del equipamiento para manejo de etanol, del 12 de noviembre de 2020	San Jose, Escuintla	Q -	Q 200.55	Q -	Q -	Q 200.55
24	Jorge Luis Arevalo Alvarado	Visita tecnica a terminales de almacenamiento pr evaluacion del equipamiento para manejo de etanol, del 10 de noviembre de 2020	San Jose, Escuintla	Q -	Q 168.00	Q -	Q -	Q 168.00
25	Evert Lennin David Revolorio Trujillo	Verificacion de calidad y cantidad en estaciones de servicio, del 10 al 13 de noviembre de 2020	Jutiapa, Atescatempa y Asuncion Mita, Jutiapa	Q -	Q 1,377.00	Q -	Q -	Q 1,377.00
26	Victor Manuel Ramirez Quintanilla	Inspeccion de plantas de GLP, del 20 de noviembre de 2020	San Cristobal y Totonicapan, Totonicapan	Q -	Q 209.00	Q -	Q -	Q 209.00
27	Gerardo Jose Gonzalez Ortiz	Inspeccion de plantas de GLP, del 20 de noviembre de 2020	San Cristobal y Totonicapan, Totonicapan	Q -	Q 209.50	Q -	Q -	Q 209.50
28	Eversson Augusto Ordoñez Aguirre	Reconocimiento Judicial y peritaje en calidad de anticipo de prueba, del 23 al 25 de noviembre de 2020	Flores, Peten	Q -	Q 843.00	Q -	Q -	Q 843.00
29	Juan Carlos Bernabe Perez Yantuch	Verificación de calidad y cantidad en estaciones de servicio, del 08 al 10 de diciembre de 2020	Taxisco y Escuintla, Santa Rosa, Escuintla	Q -	Q 926.90	Q -	Q -	Q 926.90
30	Alvaro Alexander Valdez Salazar	Inspeccion tecnica a estaciones de servicio del 29 de octubre de 2020	Escuintla, Escuintla	Q -	Q 130.50	Q -	Q -	Q 130.50
31	Gustavo Adolfo Urquizu Sanchez	Inspeccion tecnica a estaciones de servicio, del 29 de octubre de 2020	Taxisco y Escuintla, Santa Rosa, Escuintla	Q -	Q 165.00	Q -	Q -	Q 165.00
32	Alvaro Alexander Valdez Salazar	Inspeccion tecnica a estaciones de servicio y depositos de almacenamiento para consumo propio, del 17 al 20 de noviembre de 2020	Retalhule, Malacatan y Ayutla, Retalhuleu, San Marcos,	Q -	Q 1,365.50	Q -	Q -	Q 1,365.50
33	Gustavo Adolfo Urquizu Sanchez	Inspeccion tecnica a estaciones de servicio, del 17 al 19 de noviembre de 2020	Pasaco, Jutiapa, Atescatempa, Rio Hondo, Jutiapa y Zacapa	Q -	Q 858.52	Q -	Q -	Q 858.52


*Alma Ovando*  
 Encargada de Presupuesto  
 Dirección General de Hidrocarburos  
 GUATEMALA, C. A.

*Lic. Luis Emilio Soto C.*  
 Jefe Depto. Administrativo Financiero  
 Dirección General de Hidrocarburos

DEPARTAMENTO ADMINISTRATIVO FINANCIERO  
 GUATEMALA, C. A.



No.	Nombre de la persona	Objetivos del viaje	Destino	COSTO				Total
				Viáticos al Interior	Reconocimiento de gastos	Viáticos al Exterior	Costo de Boleto Aéreo	
1								
2								
3		SIN MOVIMIENTO						
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10								
11								
12								

  
**Licda. Angeles Robles**  
 Jefe Depto. Administrativo Financiero  
 Dirección General de Energía

